

<b>Zeitschrift:</b>	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerische Verkehrszentrale
<b>Band:</b>	- (1937)
<b>Heft:</b>	1
<b>Artikel:</b>	Le concours romand de ski à Leysin
<b>Autor:</b>	[s.n.]
<b>DOI:</b>	<a href="https://doi.org/10.5169/seals-777927">https://doi.org/10.5169/seals-777927</a>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Im Jental bei Nesslau (Toggenburg) — La petite vallée du Jental près de Nesslau (Toggenbourg)

## Der Nesslauer Skitag 30./31. Januar 1937

Der Sieger aus der Dreierkombination Abfahrt, Slalom und Sprunglauf erhält den Wanderpreis der Bodensee-Toggenburgbahn. Der Start zum Abfahrtsrennen findet am Samstagnachmittag statt. Für die Damen auf Eggli (2 km, Höhendifferenz 200 m), für die Herren auf Blässkopf (3,5 km, 700 m Höhendifferenz). Dieses Rennen ist dank der ausgezeichnet gewählten Route eines der schönsten und rassigsten Abfahrtsrennen. Das Ziel befindet sich in unmittelbarer Dorfnähe. Am Sonntagmorgen starten die Läufer zum Slalomlauf und am Sonntagnachmittag wird als Krone der Konkurrenz der Sprunglauf ausgetragen. Die Schanze Toggenburg ist sehr gut erreichbar für jedermann und gilt als mustergültige Anlage.

## Le concours romand de ski à Leysin

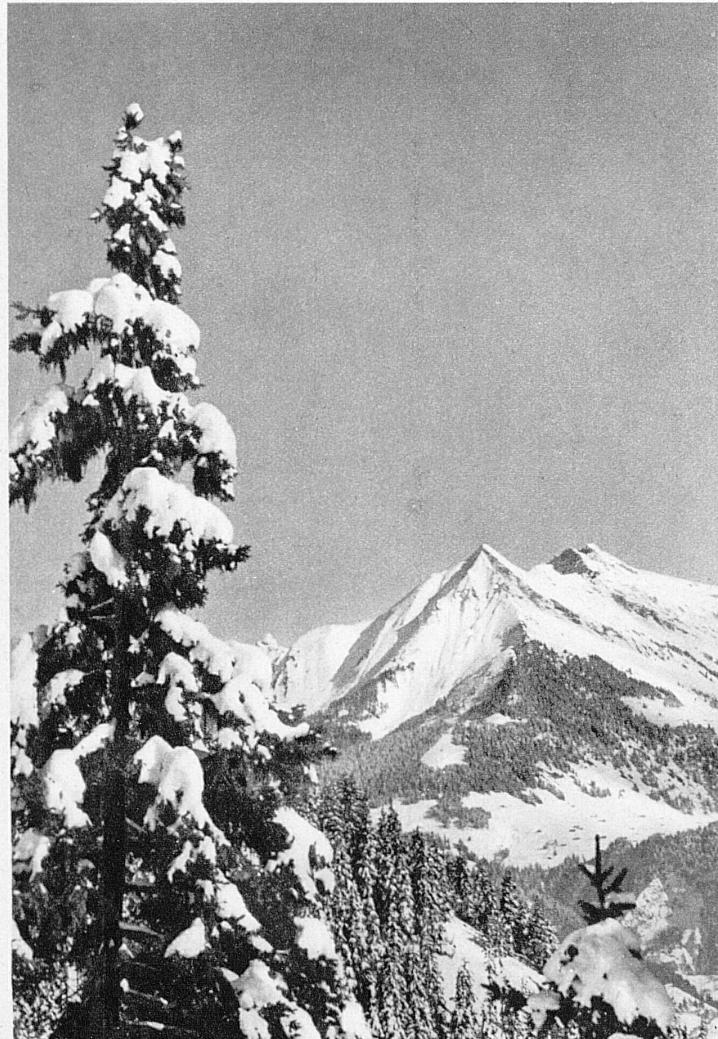
C'est le 16 novembre 1930 que fut fondée, à Aigle, l'Association romande des clubs de ski. Cette association ne réunissait au début, outre l'important Ski-Club de Lausanne, que quelques petits clubs de montagne, mais elle se développa rapidement, surtout depuis que les clubs de Fribourg et de Genève y entrèrent. Elle est maintenant

un des importants groupements régionaux reconnus par l'ASCS (Association suisse des clubs de ski).

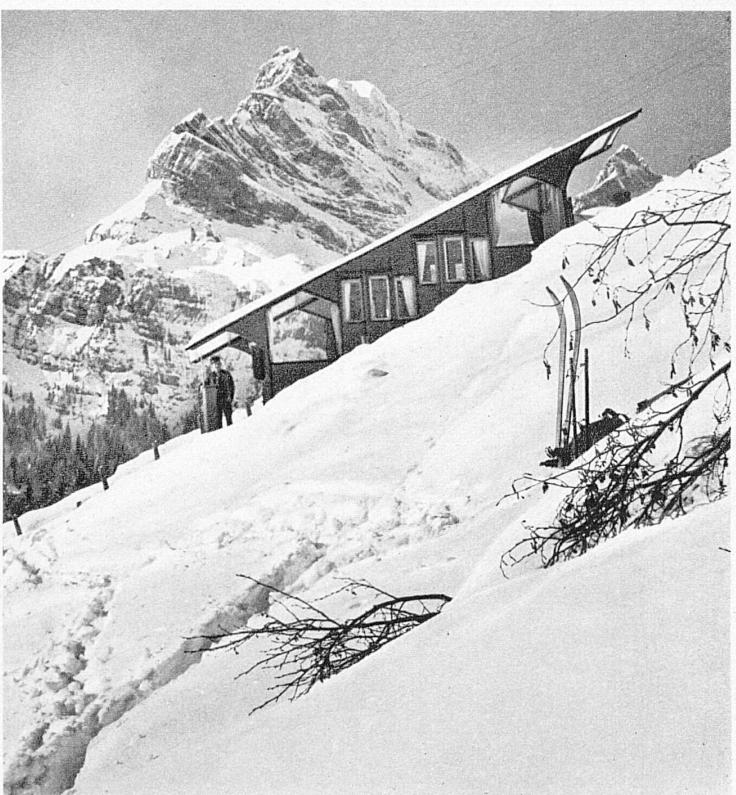
Depuis 1934 les épreuves du concours romand sont éliminatoires pour les courses nationales suisses de ski.

Le 7<sup>me</sup> concours romand aura lieu du **22 au 24 janvier 1937** et sera organisé à Leysin par le Ski-Club « Le Chamois ». Le samedi matin auront lieu les courses de fond, l'après-midi la course de descente Aï—Leysin. Le slalom se courra le dimanche matin et les concours de saut le dimanche après-midi.

Des cartes de fête pourront être obtenues par l'intermédiaire du club organisateur, sur présentation desquelles la compagnie du chemin de fer Aigle-Leysin accordera des rabais importants sur le parcours du chemin de fer dès la gare d'Aigle. Tous renseignements peuvent être obtenus auprès du Ski-Club « Le Chamois » Leysin.



Leysin, Sonnenterrasse, Höhenkurort und Wintersportplatz in der Westschweiz — Leysin, balcon ensoleillé, station de sport d'hiver



Die Drahtseilbahn nach Braunwald — Le funiculaire de Braunwald (Glaris)